

المركز: BOBIGNY  
Poste :

N° Visa : .....

طلب تأشيرة

DEMANDE DE VISA

نوع التأشيرة  
Type du Visa

|  |  |                      |
|--|--|----------------------|
| اللقب<br>Nom                                     | الاسم<br>Prénom(s)                       | صورة<br>Photographie |
| إسم آخر<br>Pseudonyme                            | الإسم قبل الزواج<br>Nom de jeune fille   |                      |
| تاريخ ومكان الميلاد<br>Date et lieu de naissance | في<br>A                                  | البلد<br>Pays        |
| ابن<br>Fils de                                   | و ابن<br>Et de                           |                      |
| الحالة العائلية<br>Situation familiale (*)       | أعزب<br>Célibataire                      | متزوج(ة)<br>Marié(e) |
| الجنسية الحالية<br>Nationalité actuelle          | مطلق(ة)<br>Divorcé(e)                    | أرمل(ة)<br>Veuf(ve)  |
| العنوان الشخصي<br>Adresse personnelle            | الجنسية الأصلية<br>Nationalité d'origine | ذكر<br>M             |
|  |  | أنثى<br>F            |
|  |  | جنس<br>Sexe(*)       |
|  |  | تلفون<br>Tel : ..... |

|  |                    |                         |
|--|--------------------|-------------------------|
| اللقب<br>Nom                                     | الاسم<br>Prénom(s) | رقم الطلب<br>N° Demande |
| تاريخ ومكان الميلاد<br>Date et lieu de naissance | البلد<br>Pays      | الجنسية<br>Nationalité  |

|   |                                    |                                   |  |
|---|------------------------------------|-----------------------------------|--|
| <p>الأطفال<br/>Enfants</p> <p>لا يملأ إلا في حالة سفر الأولاد<br/>Ne doit être rempli que si les enfants voyagent avec vous</p> |                                    |                                   |  |
| الاسم واللقب<br>Noms et Prénoms   | تاريخ الميلاد<br>Date de naissance | مكان الميلاد<br>Lieu de naissance | الجنسية<br>Nationalité(s)                            |
|   |                                    |                                   |  |
|   |                                    |                                   | عدد مرات الدخول المرخصة<br>Nbre d'entrées autorisées |

|   |                                     |                                |                                |
|---|-------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------|
| طبيعة وثيقة السفر<br>Nature du document de voyage | جواز سفر عادي<br>Passport ordinaire | وثيقة أخرى<br>Autres documents | مدة الإقامة<br>Durée de séjour |
| (توضيح)<br>(préciser lequel)                      |                                     |                                |                                |
| رقم<br>Numéro du passeport                        | الصادر بتاريخ<br>Délivré le         | ينتهي في<br>Expire le          | الضريبة المستحقة<br>Taxe       |
|   |                                     |                                |                                |

|   |                       |                    |                               |                            |
|---|-----------------------|--------------------|-------------------------------|----------------------------|
| تأشيرة مطلوبة للدخول (*)<br>Visa sollicité pour (*) | مرة واحدة<br>1 entrée | مرتين<br>2 entrées | عدة مرات<br>Plusieurs entrées | رقم التأشيرة<br>N° de Visa |
|---|-----------------------|--------------------|-------------------------------|----------------------------|

|   |                       |                                     |
|---|-----------------------|-------------------------------------|
| المهنة<br>Profession                      | المستخدم<br>Employeur | صلاحية التأشيرة<br>Validité du Visa |
| العنوان المهني<br>Adresse professionnelle |                       |                                     |

|  |   |           |
|--|---|-----------|
| في حالة عبور<br>En cas de transit  | الوجهة النهائية<br>Pays de destination finale | من / De   |
| هل لديكم تأشيرة دخول لهذا البلد (*)<br>avez vous un visa d'entrée pour ce pays (*) | نعم<br>Oui                                    | لا<br>Non |

|  |                                |                               |
|--|--------------------------------|-------------------------------|
| العنوان أثناء الإقامة<br>Adresse pendant le séjour | أخر<br>Autres                  | تاريخ الدخول<br>Date d'entrée |
| عرض الإقامة<br>Motif du séjour                     | مدة الإقامة<br>Durée du séjour |                               |
|  | 30 يوم<br>30 jours             | 90 يوم<br>90 jours            |

|   |                                       |                                      |
|---|---------------------------------------|--------------------------------------|
| هل سبق لكم الإقامة بالجزائر؟<br>Avez-vous déjà obtenu des visas d'entrée en Algérie ? | نعم<br>Oui                            | لا<br>Non                            |
| كم؟<br>Combien ?  | في أي تاريخ؟<br>A quelle(s) date(s) ? | مدة الإقامة<br>De quelle(s) durée(s) |
| عنوان الإقامة<br>Adresse du séjour  |                                       |                                      |

ألتزم بمغادرة الإقليم بعد انقضاء أجل التأشيرة التي ستمنح لي و بعدم قبول أي عمل مأجور أو غير مأجور خلال إقامتي، و بعدم الإقامة بصفة نهائية  
Je m'engage à quitter le territoire Algérien à l'expiration du visa qui me serait accordé, et à n'accepter aucun emploi rémunéré ou non durant mon séjour, et à ne pas m'y établir.  
Ma signature engage ma responsabilité et m'expose, en sus de poursuites prévues par la loi en cas de fausse déclaration, à me voir refuser tous visa à l'avenir

هام: تملأ جميع الخانات بحروف واضحة، في حالة خطأ أو عدم ملئ بعض الخانات لن يرد عن طلبكم.

IMPORTANT : Toutes les rubriques doivent être complétées en MAJUSCULE.

En cas d'erreur ou d'omission il ne pourra être donné suite à votre demande.

(\*) Mettre une croix dans la rubrique correspondant à votre réponse

(\*) ضع علامة x في الجواب المختار

التاريخ، و أمضاء المعني(صاحب الطلب)  
DATE ET SIGNATURE DU DEMANDEUR